

⚠ **PRECAUCIONES**

De hacer caso omiso de estas precauciones y de las instrucciones de ensamble pudieran resultar graves lesiones.

- Nunca deje al niño sin supervisión mientras este en el juguete.
- Deje de usar el juguete si llegara a romperse o dañarse.
- Usese solo en superficies planas y libres de objetos, que pudieran causar volcadura del juguete.
- Para evitar daños de quemaduras mantenga al niño alejado de radiadores, calentadores, estufas, etc.
- Nunca cargue el juguete con el niño arriba.
- Bloquee escaleras y escalones antes de usarlo.
- El ensamble debe hacerlo un adulto. Lea completamente y siga las instrucciones de ensamblado.
- Nunca se pare sobre el vehículo.
- Los niños deben usar zapatos mientras monten su juguete.
- Nunca lo use en la calle, subidas, entradas de autos, superficies mojadas, ni alrededor de albercas o chapoteaderos.
- Mientras el juguete este en movimiento evite que el pelo, dedos o ropa suelta se acerque al motor, ruedas o manubrio.
- No es recomendado para niños menores de 3 años de edad.
- Como todos los productos eléctricos deberán tomarse precauciones durante el manejo de éste artículo para prevenir corto eléctrico.
- Este juguete no debe darse al niño si no está completamente ensamblado y examinado por un adulto.

⚠ **WARNING:**

Failure to follow these warnings and the assembly instructions could result in injury.

- Never leave child unattended while in toy.
- Discontinued using the product if it become damage or broken.
- Use only on surfaces that are flat and free of objects that could cause the toy to tip over.
- Avoid burn injuries, keep child away from radiators, heaters, fireplaces, etc.
- Never carry it with child on it.
- Block stairs/steps securely before using toy.
- Assembly has to be performed by an adult. Read completely and follow the instructions for assembly.
- Never stand on toy.
- Children must wear shoes while ridding vehicle.
- Never ride on the street, slope hill, drive ways, wet surfaces or around swimming pools.
- While toy is moving keep hair, fingers or loose cloth away from moving parts such as wheels an motor.
- Not recommended for children under 3 years old.
- As with all electric products, precautions should be observed during handling and use to prevent electric shock.
- Do not give this toy to children before fully assembled and examined by an adult.

POR FAVOR CONSERVE ESTE INSTRUCTIVO, LEALO ANTES DE ENSAMBLAR Y USAR ESTE PRODUCTO
READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

M^YTOY[®]

Twinster
4x4

Edad recomendable:
Age group:

3 años - 8 años
years - old

Requiere ensamblar por un adulto
Adult assembly required

**Juguete montable
motorizado operado
por batería**



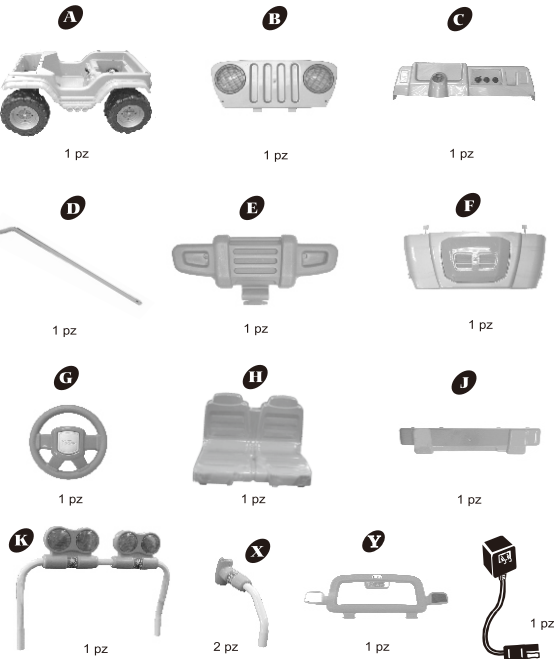
Modelo
5609

Contiene	Características eléctricas:		
1 Batería recargable (tipo plomo-ácido)	12 V ~	12 Ah	
1 Adaptador ca/cc	Entrada: 120 V~ Salida: 12 V ~	60 Hz 1 A	0,05 A

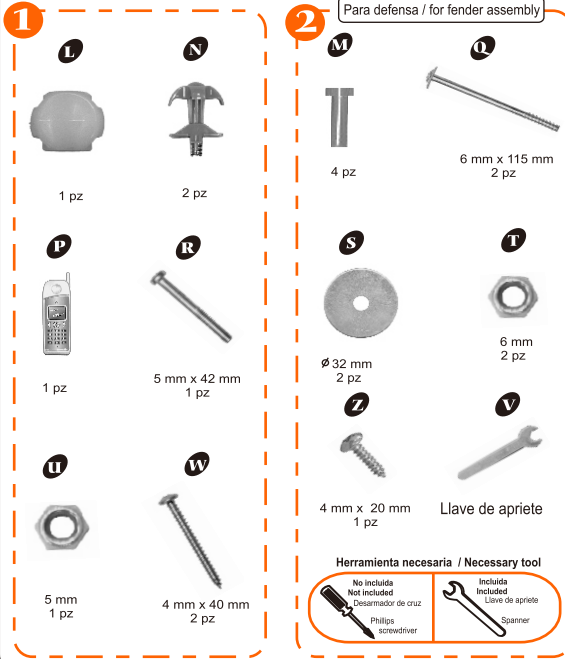
Fabricante:
MERRY TECH INTERNACIONAL, S.A. DE C.V. Calle Cochimiles,
No. 18480, INT. 821-D, Col. Guaycura Tijuana B.C.N. México
C.P. 22216
Tel: 664 625 1552 Fax: 664 627 0540

- El juguete debe utilizarse únicamente con el transformador que recomiende el fabricante.
- El transformador no es un juguete
- Los juguetes que deben limpiarse con líquidos deben desconectarse del transformador antes de su limpieza.
- Los transformadores o los cargadores de baterías que se utilizan con el juguete deben examinarse regularmente para verificar que no existan daños al cordón, clavija, envoltente y otras partes, y en el caso de que exista algún daño, los juguetes no deben utilizarse hasta que se repare el daño.

Lista de partes / Parts List



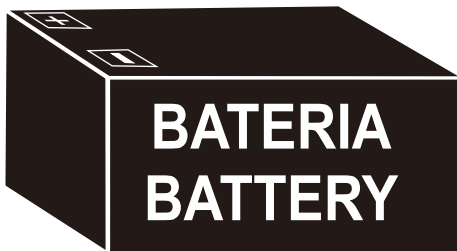
Bolsas de Accesorios / Accessories bags



Herramienta necesaria / Necessary tool
No incluye / Not included / Desarmador de cruz / Phillips screwdriver
Incluye / Included / Llave de apriete / Spanner

INFORMACION IMPORTANTE DE LA BATERIA / IMPORTANT BATTERY INFORMATION

ANTES DE
USAR EL
JUGUETE POR
PRIMERA VEZ
CARGUE
DURANTE
18 h



CHARGE
BATTERY
FOR AT
LEAST
18 h
BEFORE
FIRST USE.

El tiempo de vida de la batería varía dependiendo del uso y cuidados que se le de a esta. Además de la temperatura de su ciudad (cuanto más calor haya, menor es el tiempo de vida)

Cargar la batería (18 h) antes de usarlo por primera vez.

Cargue (14 h) en uso normal.

Nunca cargue la batería mas de 30 h

Recargue la batería por lo menos 1 vez al mes mientras no se use el juguete

Recargue la batería cuando sienta que el juguete pierda fuerza, no espere a que se descargue completamente ya que esto disminuye la vida de la batería.

Cargue la batería 14 h antes de guardar el juguete.

Siempre mantenga la batería en posición horizontal.

Life battery may vary depends use and care.

Charge the battery fully (about 18 h) before using the first time.

Charge the battery (14 h) on normal use.

Never charge battery more than 30 h

Recharge the battery at least once a month.

Recharge the battery when the toy begins to slow down or become sluggish, don't wait until battery be empty.

Charge battery 14 h before keep toy.

Always keep battery on horizontal position.

LOCALIZACION DE FALLAS / TROUBLESHOOTING

Si el juguete no funciona

Verifique las Conexiones de cables:
- de batería
- del motor
- del fusible automático

Como checar si la batería es la causa del problema

- Desconecte los cables del motor.
- Desconecte los cables de la batería y conéctelos directamente al motor (no importa el orden de conexión).
- Conecte el cargador de batería.
- El motor deberá funcionar, ésto indica que el sistema eléctrico y el cargador estan funcionando correctamente, y que la batería es la causa del problema.
- Si el motor no funciona la causa pudiera ser el motor, el cargador o la entrada del cargador de batería.
- Después de haber hecho ésta prueba, conecte los cables nuevamente como estaban.

1

El motor si funcionó

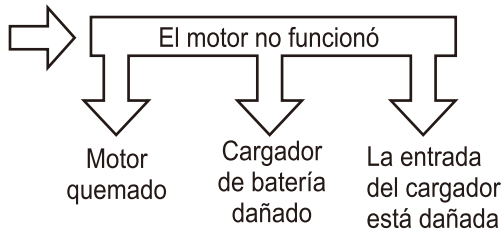
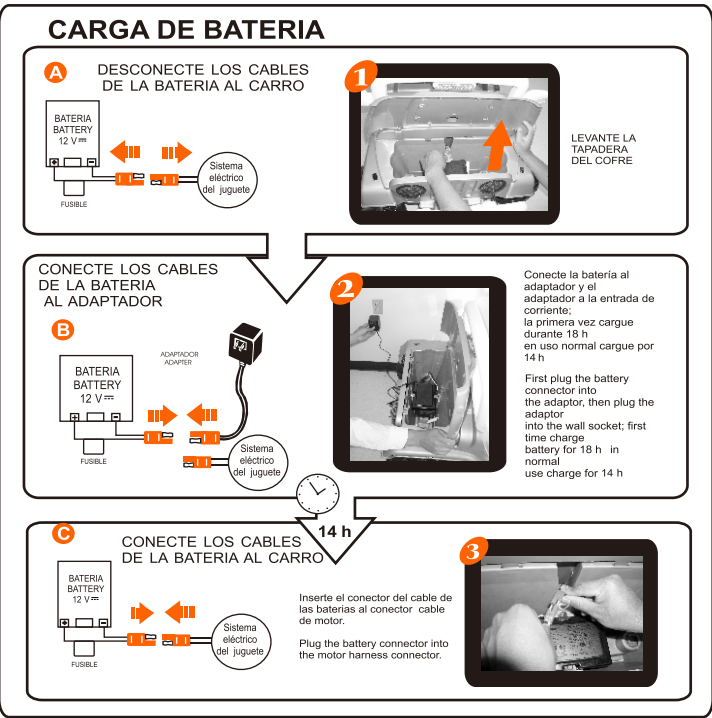
2

Batería baja
Cárguela por 14 h

El fusible automático esta dañado.
El interruptor del pedal esta dañado.
La batería ya no retiene carga

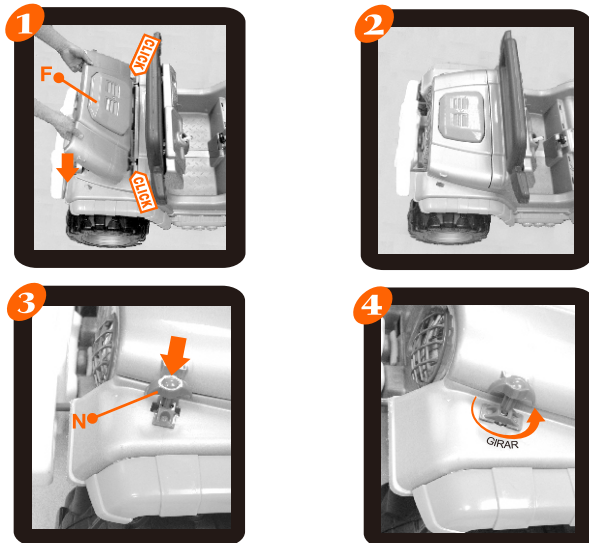
La moto aún no funciona

Retire el fusible y conéctelo directo a la batería solo para checar.
Quite la tapa del pedal y haga "puente" con un desarmador en las terminales del switch.
La batería está inservible.

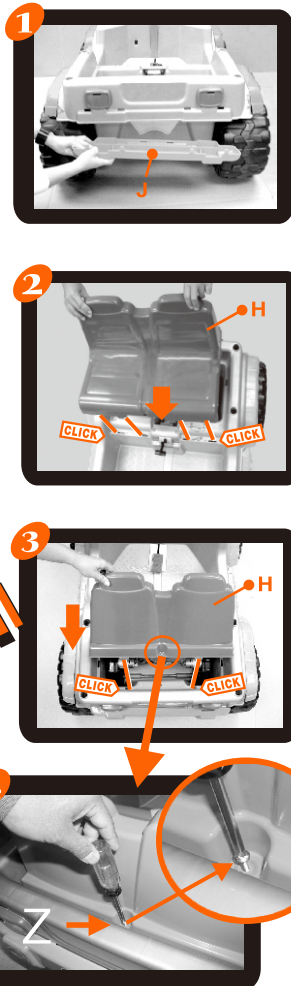


E

Ensamble del cofre y seguro del cofre / trunk & and holder assembly

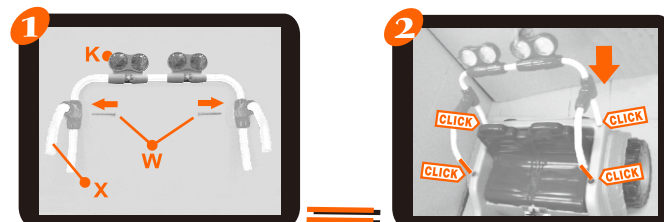


F

Ensamble del asiento y defensa trasera
Seat and back fender assembly

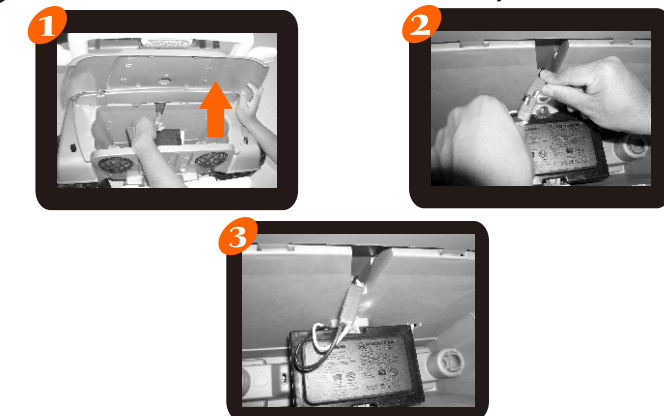
G

Ensamble estructura tubular / tube frame assembly



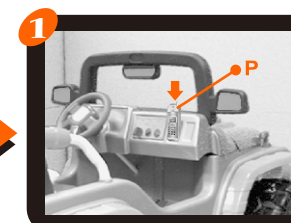
H

Conexión de cables a batería / conection to battery

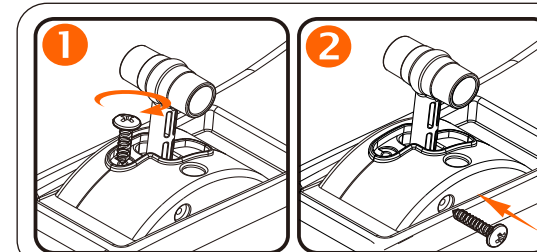


I

Celular de juguete / toy cell phone



OPCION DE ALTA VELOCIDAD (H)



1. Si desea usar la velocidad alta , afloje el tornillo de seguridad para liberar la palanca
2. Para que el tornillo no se pierda , atornillelo en el costado

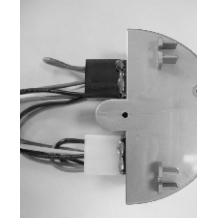
1. When shifting to high speed please unscrew the shift- lock.
2. Screw the shift-lock into the lateral opening to avoid losing it

Para evitar que el fusible de la batería corte la corriente siga las siguientes recomendaciones:

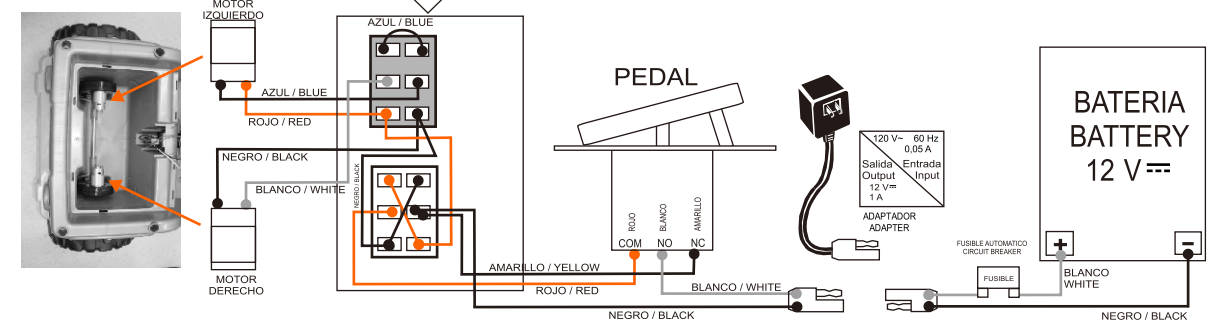
1. No mueva la palanca de velocidades mientras el carro este funcionando
2. Bruscos y excesivos cambios de velocidad ocasionan que el fusible corte la corriente.
3. Arranque el carro en la velocidad baja (low speed).
4. Si el juguete no arranca espere 15 s a que el fusible se reestablezca, para luego arrancar el carro nuevamente.
5. Evite chocar contra cualquier obstáculo.
6. Evite sobrepasar los 50 kg de peso máximo recomendado.
7. Las subidas en pendientes muy inclinadas ocasionan sobrecarga del fusible.

To avoid fuse battery cut current follow next recommendations:

1. Avoid shifting speed shile toy is ridding
2. Abrupt and excessive shifting cause overcharge
3. Start toy in low speed (L)
4. If toy doesn't start, wait 15 s until fuse works and try again
5. Avoid hit toy against any obstacle
6. Avoid overweight 110 lbs
7. Avoid slopes

DIAGRAMA ELECTRICO
ELECTRIC DIAGRAMVISTA
TRASERAVISTA
LATERALVISTA
FRONTAL

H Velocidad Alta
L Velocidad Baja
R Reversa



A Ensamble de parabrisas y parrilla delantera / windshield & front cover assembly

B Ensamble de tubo de transmisión / transmission tube assembly

C Ensamble de la defensa delantera / front fender assembly

Repita la misma operación en el otro extremo a partir del paso 3

D Ensamble del volante / steering wheel assembly